

## Une protection prolongée pour toutes vos allées et venues.

C'est avec un engagement inébranlable envers la qualité que Hyundai vous assure des déplacements en toute sécurité et en tout confort. Toutefois, même les meilleurs véhicules subissent des pannes mécaniques imprévues et ont besoin de réparations.

La Protection prolongée de Hyundai fournit non seulement une couverture exceptionnelle contre les pannes, une fois que la garantie d'origine du fabricant a expiré, mais aussi des avantages supplémentaires d'assistance que vous apprécierez dès le premier jour.

Si une panne imprévue se produisait, vous n'auriez qu'à vous rendre chez n'importe quel concessionnaire Hyundai au Canada ou aux États-Unis continentaux, et leurs techniciens formés à l'usine s'occuperaient du reste.

Soyez assuré que les réparations sont effectuées par des gens qui connaissent votre véhicule, et qui utilisent des pièces conçues spécialement pour votre véhicule.

Pour une plus grande tranquillité d'esprit, profitez des avantages suivants : Assistance routière 24 heures sur 24, Location de véhicule, Interruption de trajet et Protection contre les dommages aux pneus dus aux dangers routiers.

La Protection prolongée de Hyundai vous accompagne dans tous vos déplacements.

## Niveaux de couverture.

Toutes les couvertures sont offertes pour les véhicules neufs, d'occasion et d'occasion certifiés.

### Programme Supérieur Plus.

Couverture ultime pour une tranquillité d'esprit absolue. Elle couvre toutes les composantes du véhicule ainsi que le temps de main-d'œuvre pour la réparation de toute panne mécanique (sauf les pièces figurant sur la liste d'exclusions).

### Programme Supérieur.

Couverture élaborée des composantes du groupe motopropulseur ainsi que d'autres composantes principales du véhicule qui coûtent cher à réparer.

### Programme Groupe motopropulseur.

Couverture essentielle des principales composantes du groupe motopropulseur de votre véhicule Hyundai.

### Logiciel multimédia. (option supplémentaire).

Grâce à cette option, le coût des mises à jour du logiciel des systèmes de divertissement et de navigation de votre véhicule, recommandées par Hyundai, est couvert (jusqu'à 500 \$).

## Une protection lorsque vous en avez le plus besoin.

Les pannes mécaniques se produisent souvent lorsque vous vous y attendez le moins. De plus, celles-ci coûtent cher à réparer, surtout lorsque la garantie du fabricant est expirée.

Grâce à la Protection prolongée de Hyundai, il vous est possible de prolonger la tranquillité d'esprit que procure la garantie d'origine du fabricant, et ce, même après son expiration. En fait, plusieurs pannes dispendieuses sont couvertes. De plus, la réparation est effectuée de façon professionnelle par des techniciens formés à l'usine.

## Coûts typiques de réparation.

En cas de panne mécanique, une réparation de qualité coûte plus cher que vous ne le croyez.<sup>1</sup>

Remplacement du moteur	12 000 \$
Réparation du différentiel	1 300 \$
Remplacement de l'alternateur	575 \$
Réparation du climatiseur	1 600 \$
Remplacement de la pompe à carburant	400 \$
Réparation du radiateur	775 \$
Remplacement de la boîte de vitesses	6 100 \$
Fuite du joint de culasse	1 575 \$
Réparation de la boîte de transfert (4x4)	2 000 \$
Remplacement du maître-cylindre de frein	450 \$
Remplacement du moteur des vitres électriques	265 \$
Remplacement du système de coussins gonflables	1 225 \$

## Avantages supplémentaires.

La Protection prolongée de Hyundai offre aussi les avantages exceptionnels suivants qui contribueront à enrichir votre expérience de propriété Hyundai.



### Assistance routière 24 heures sur 24.

Comprend la livraison de carburant, le changement d'un pneu à plat, le service de déverrouillage des portières, le survoltage de la batterie, les réglages d'urgence, le remorquage, le treuillage et le certificat de garantie de paiement et de cautionnement pour les États-Unis.



### Interruption de trajet.

Remboursement des frais de restauration et d'hébergement si une panne couverte se produit alors que vous êtes en voyage, et que l'établissement de réparation doit garder votre véhicule jusqu'au lendemain (100 \$ par jour, jusqu'à 300 \$ par visite chez le réparateur).



### Location de véhicule.

Véhicule de remplacement offert pendant que votre véhicule est en réparation (35 \$ par jour, jusqu'à 175 \$ par visite chez le réparateur).



### Transférabilité.

Si vous vendez votre véhicule, la Protection prolongée de Hyundai est transférable au prochain propriétaire privé, ce qui augmente la valeur de revente du véhicule.



### Protection contre les dommages aux pneus dus aux dangers routiers.<sup>2</sup>

Réparation ou remplacement d'un pneu endommagé (perforation, coupure, abrasion, éclatement par choc) lors de la conduite normale.



### Récompense pour absence de réclamations.<sup>2</sup>

Si aucun avantage supplémentaire ou aucune réclamation n'a été soumise avant l'expiration de votre Programme, vous recevrez soit un crédit applicable à un nouveau Programme de protection de Hyundai ou un crédit en concession émis par le concessionnaire-vendeur initial, au montant de votre contrat, jusqu'à concurrence de 2 000 \$.



### Échange.<sup>2</sup>

Si vous échangez votre Hyundai contre un autre véhicule Hyundai, et ce, avant l'expiration de votre Programme, vous serez admissible à un crédit calculé au prorata et applicable à un nouveau Programme de protection prolongée.



### Entièrement remboursable.<sup>3</sup>

La Protection prolongée de Hyundai est entièrement remboursable si le client la résilie dans les 45 jours suivant l'achat.

Communiquez avec le concessionnaire Hyundai de votre région pour en apprendre davantage sur les Programmes de protection de Hyundai.

## Aperçu.

### Composantes couvertes.

	Supérieur Plus	Supérieur	Groupe motopropulseur
Essieu moteur	●	●	●
Moteur	●	●	●
Boîte de vitesses	●	●	●
Boîtier de transfert	●	●	●
Alimentation de carburant	●	●	○
Climatisation	●	●	○
Direction	●	●	○
Freins	●	●	○
Composantes électriques	●	○	○
Suspension avant et arrière	●	○	○
Refroidissement	●	●	○
Composantes d'un véhicule électrique / hybride	●	●	○
Turbocompresseur	●	●	○
Logiciel multimédia (option supplémentaire)	✓	✓	✓

### Toutes les composantes du véhicule<sup>4</sup>

(sauf celles figurant sur la liste d'exclusions)

### Avantages supplémentaires

Assistance routière 24 heures sur 24	●	●	●
Interruption de trajet	●	●	●
Location de véhicule	●	●	●
Échange <sup>2</sup>	●	○	○
Protection contre les dommages aux pneus dus aux dangers routiers <sup>2</sup>	●	○	○

### Récompense pour absence de réclamations<sup>2</sup>

●	●	○
---	---	---

○ Une liste restreinte de composantes sont couvertes en comparaison aux niveaux de couverture plus élevés.

### Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquez avec votre concessionnaire Hyundai.

- Les frais de réparation du véhicule peuvent varier en fonction de plusieurs facteurs. Les montants indiqués ci-dessus sont cités uniquement à titre d'exemple et ne représentent pas nécessairement vos frais de réparation.
- Offert seulement pour les véhicules Hyundai neufs, avec le Programme Supérieur Plus.
- Offert seulement pour les véhicules Hyundai neufs.
- Consultez votre contrat pour obtenir de plus amples renseignements.

Le contenu du présent dépliant ne constitue qu'un résumé de certaines modalités du contrat. Pour tous les détails relatifs aux couvertures et aux exclusions, veuillez vous référer au contrat. Les modalités du contrat ont préséance sur le contenu du présent dépliant. Le contrat pourrait ne pas être offert dans toutes les provinces et dans tous les territoires, et certaines dispositions pourraient varier selon les exigences propres aux provinces et aux territoires. Un véhicule d'occasion certifié Hyundai est un véhicule qui a été soumis et a réussi le processus de certification de Hyundai Auto Canada.

TM/MD Le nom Hyundai, ses logos, ses noms de caractéristiques, ses images et ses slogans sont des marques appartenant à Hyundai Auto Canada Corp. ou sont sous licence.

Hyundai Auto Canada Corp.  
hyundaiacanada.com

HYD-HEP-B2C-0419-R11F



## Protection prolongée.

Offerte pour les véhicules Hyundai neufs, d'occasion et d'occasion certifiés.



## Raisons pour lesquelles la Protection prolongée de Hyundai est le bon choix.

Protection ininterrompue pour votre véhicule quand la garantie du fabricant aura expiré.

- Entièrement endossée par Hyundai Auto Canada. Une offre incomparable!
- Avantages exceptionnels comprenant l'Assistance routière 24 heures sur 24, la Protection contre les dommages aux pneus dus aux dangers routiers<sup>2</sup>, l'Interruption de trajet, la Location de véhicule, la Récompense pour absence de réclamations<sup>2</sup> et l'Échange<sup>2</sup>.
- Couverture partout au Canada et aux États-Unis continentaux.
- Composantes de qualité, neuves ou réusinées, utilisées pour toutes les réparations.
- Techniciens expérimentés et formés par Hyundai qui effectuent vos réparations.
- Transférable au prochain propriétaire privé, ce qui augmente la valeur de revente du véhicule.
- Remboursement intégral dans les 45 jours suivant l'achat du contrat<sup>3</sup>.

# Composantes couvertes.

Supérieur Plus

Supérieur

Groupe motopropulseur

Moteur (et toutes les pièces lubrifiées contenues dans le moteur)			
Bloc-cylindres et culasse(s)	●	●	●
Pistons et axes de piston, segments de piston	●	●	●
Bielles et paliers	●	●	●
Vilebrequin	●	●	●
Arbre à cames	●	●	●
Paliers, boîtier et fouloirs d'arbre à cames	●	●	●
Pignons de distribution, guides, tendeurs	●	●	●
Boîtier de distribution et logement	●	●	●
Culbuteurs, arbres, roulements	●	●	●
Joints de culasse, poussoir de soupape et guides	●	●	●
Ressorts, bagues, arrêtoir et sièges	●	●	●
Actionneur CVVT	●	●	●
Pompe à huile	●	●	●
Carter de pompe à huile	●	●	●
Amortisseur de vibrations de torsion	●	●	●
Collecteur d'admission et d'échappement	●	●	●
Couvercles de culasse	●	●	●
Supports du moteur	●	●	●
Pompe à eau	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Chaîne de distribution	●	●	●
Refroidisseur d'huile à moteur	●	●	●
Poulie de vilebrequin	●	●	●
Turbocompresseur			
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Carter de turbocompresseur	●	●	●
Système de soupape de décharge	●	●	●
Échangeur thermique intermédiaire et tube	●	●	●
Boîte de vitesses (automatique ou manuelle et toutes ses composantes internes lubrifiées)			
Carter de la boîte de vitesses et toutes les pièces internes	●	●	●
Convertisseur de couple	●	●	●
Volant du moteur / tôle d'entraînement du convertisseur	●	●	●
Module de commande de la transmission	●	●	●
Ensemble de roulement d'embrayage	●	●	●
Supports de la boîte de vitesses	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Couronne	●	●	●
Maître d'embrayage hydraulique et cylindres récepteurs d'embrayage	●	●	●
Refroidisseur auxiliaire d'huile de boîte de vitesses et canalisations installés en usine	●	●	●
Canalisations et raccords hydrauliques	●	●	●
Boîtier de transfert (et toutes ses composantes internes lubrifiées)			
Boîtier de transfert et toutes les pièces internes	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Supports	●	●	●
Essieu moteur (et toutes les pièces internes comprises à l'intérieur du différentiel)			
Arbres de roues	●	●	●
Arbres de transmission et poussoirs	●	●	●
Joints universels	●	●	●
Relais de transmission	●	●	●
Joints homocinétiques	●	●	●
Roulements de roues et moyeux	●	●	●
Paliers d'essieu	●	●	●

Actionneur de transmission à quatre roues motrices	●	●	●
Coupleur de traction intégrale	●	●	●
Différentiel	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Direction			
Support et pignon de direction (toutes les pièces internes)	●	●	●
Pompe de direction assistée	●	●	●
Fusée de direction	●	●	●
Colonne de direction/module MDPS	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Soupape de commande	●	●	●
Embouts de biellette de direction et sabots	●	●	●
Refroidisseur	●	●	●
Tuyaux à haute pression	●	●	●
Tuyaux de retour	●	●	●
Conduits et raccords	●	●	●
Freins			
Maître-cylindre	●	●	●
Surpresseur de dépression	●	●	●
Étriers de frein à disque	●	●	●
Cylindres de roue	●	●	●
Soupape de dosage	●	●	●
Unité de contrôle hydraulique ABS	●	●	●
HECU	●	●	●
Accumulateur et pompe à vide	●	●	●
Module de contrôle électronique ABS	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Plaques de support	●	●	●
Canalisations et raccords hydrauliques de freins	●	●	●
Module (ESC)	●	●	●
Capteur de vitesse de roue/disque d'impulsion	●	●	●
Système de stationnement manuel et électronique	●	●	●
Câbles	●	●	●
Électrique			
Ensemble alternateur	●	●	●
Ensemble de démarreur	●	●	●
Solénoïde et entraînement	●	●	●
Faisceaux de fils du compartiment moteur	●	●	●
Module électronique de contrôle du groupe motopropulseur	●	●	●
Module d'allumage électronique	●	●	●
Moteur(s) des essuie-glace avant et arrière	●	●	●
Interrupteurs des feux avant et arrière	●	●	●
Interrupteur de clignotants et interrupteur multifonctions	●	●	●
Interrupteur de vitesse du ventilateur de chaufferette/du climatiseur	●	●	●
Klaxons	●	●	●
Pompe à lave-glace et interrupteur	●	●	●
Commande de chauffage manuelle/module de commande du climatiseur et module du groupe motopropulseur	●	●	●
Groupe d'instruments	●	●	●
Actionneur de mouvement de charge variable	●	●	●
Capteur d'angle de vilebrequin	●	●	●
Bobines d'allumage	●	●	●
Régulateur de vitesse	●	●	●
Moteur des vitres électriques	●	●	●

Interrupteur des vitres électriques	●	●	●
Interrupteur du dégivreur arrière	●	●	●
Actionneur électrique de verrouillage des portières et interrupteur	●	●	●
Unité audio	●	●	●
Système d'assistance au stationnement	●	●	●
Composantes de détecteur d'objets dans l'angle mort	●	●	●
Composantes de la caméra pour le stationnement de reculons	●	●	●
Commutateur d'allumage et bouton de démarrage	●	●	●
Dispositif de retenue et coussins de sécurité gonflables	●	●	●
Composantes de véhicules électriques/hybrides			
Générateur-démarreur hybride	●	●	●
Servocommande hybride	●	●	●
Boîte de vitesses automatique	●	●	●
Climatisation			
Condensateur et compresseur	●	●	●
Embrayage et poulie	●	●	●
Canalisations et tuyaux du climatiseur	●	●	●
Évaporateur	●	●	●
Galet pour courroie et palier	●	●	●
Interrupteur haut/bas du compresseur	●	●	●
Détendeur	●	●	●
Déshydrateur-condenseur	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Fluide frigorigène lié à la réparation ou au remplacement d'une composante énumérée ci-dessus	●	●	●
Alimentation de carburant			
Pompes à carburant et relais	●	●	●
Injecteurs	●	●	●
Canalisations d'alimentation de carburant	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Capteurs d'injection de carburant et groupes régulateurs	●	●	●
Régulateur de pression du carburant	●	●	●
Capteur d'oxygène	●	●	●
Suspension avant et arrière			
Barres de torsion, supports et coussinets	●	●	●
Barre stabilisatrice, biellettes et coussinets	●	●	●
Tige et soutien	●	●	●
Ressorts hélicoïdaux	●	●	●
Roulements et coussinets	●	●	●
Joints à rotule supérieurs et inférieurs	●	●	●
Bras de suspension supérieur et inférieur et bras oscillant	●	●	●
Amortisseurs, jambes et plaques de fixation	●	●	●
Système de refroidissement			
Ventilateur de refroidissement du moteur, moteur et relais	●	●	●
Pompe à eau, poulie et tensionneur	●	●	●
Radiateur et radiateur de chauffage	●	●	●
Résistance du moteur de ventilateur	●	●	●
Soupape de commande de l'eau chaude	●	●	●
Bagues et joints d'étanchéité	●	●	●
Thermostat	●	●	●
Logiciel multimédia (option supplémentaire)			
	✓	✓	✓

Toutes les composantes du véhicule<sup>4</sup>  
(sauf celles figurant sur la liste des exclusions)



Couverture de premier ordre.

La photo est uniquement utilisée à titre d'exemple.

## Composantes non couvertes par le Programme Supérieur Plus.

### Accessoires

Téléphones cellulaires, télécommande de déverrouillage sans clé de tierce partie, équipement audio (non installé en usine).

### Éléments d'usure normale

Système d'échappement et antipollution, batteries, bloc d'embrayage, disques et tambours de freins, disque d'embrayage à friction et plateau de pression, ampoules, fusibles, butée de débrayage, poignées des portières et du coffre arrière.

### Éléments esthétiques

Verre, lentilles, phares scellés, caoutchoucs d'étanchéité, articles de garniture, moulures, éléments métalliques et chromés, garnissage et tapis, peinture, ornements extérieurs, pare-chocs, tôles et panneaux de carrosserie, châssis et éléments structurels.

## Supérieur Plus.

Voici quelques exemples de composantes additionnelles qui sont couvertes :

- Éléments de siège chauffant
- Module de déverrouillage sans clé
- Actionneur de commande de chauffage/ventilation
- Faisceaux de câbles
- Modules de commande des accessoires électriques
- Boîtier à fusibles/module de distribution de l'alimentation
- Système automatique d'allumage des phares
- Régulateurs de vitre
- Réservoir de lave-vitre et gicleurs
- Système de contrôle pour stationnement à reculons
- Ensemble de loquets de portière et cylindres de serrure
- Capteurs de pression des pneus